

BESLUIT VAN DE RAAD

van 20 december 1993

betreffende sluiting van het Aanvullend Protocol bij de Interimovereenkomst tussen de Europese Economische Gemeenschap en de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal, enerzijds, en de Republiek Bulgarije, anderzijds, betreffende de handel en aanverwante zaken en bij de Europa-Overeenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun Lid-Staten, enerzijds, en de Republiek Bulgarije, anderzijds

(94/49/EG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, inzonderheid op artikel 113, juncto artikel 228, lid 2,

Gezien de conclusies van de Europese Raad die op 21 en 22 juni 1993 plaatsvond in Kopenhagen,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat de Commissie namens de Gemeenschappen onderhandelingen heeft gevoerd over een Aanvullend Protocol bij de Interimovereenkomst betreffende de handel en aanverwante zaken en bij de Europa-Overeenkomst met de Republiek Bulgarije;

Overwegende dat dit Aanvullend Protocol dient te worden goedgekeurd,

BESLUIT:

Artikel 1

Het Aanvullend Protocol bij de Interimovereenkomst tussen de Europese Economische Gemeenschap en de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal, enerzijds, en de Republiek Bulgarije, anderzijds, betreffende de handel en aanverwante zaken en bij de Europa-Overeenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun Lid-Staten, enerzijds, en de Republiek Bulgarije, anderzijds, wordt namens de Europese Gemeenschap goedgekeurd.

De tekst van het Aanvullend Protocol is aan dit besluit gehecht.

Artikel 2

De Voorzitter van de Raad is gemachtigd de persoon aan te wijzen die bevoegd is het Aanvullend Protocol namens de Europese Gemeenschap te ondertekenen.

De Voorzitter van de Raad verricht namens de Europese Gemeenschap de in artikel 8 van het Aanvullend Protocol bedoelde kennisgeving.

Gedaan te Brussel, 20 december 1993.

Voor de Raad
De Voorzitter
W. CLAES